**FRANSE GEMEENSCHAP VAN BELGIE**

**Hoger Instituut voor Tolken en Vertalen van de Franse Gemeenschap**

**J. HAZARDSTRAAT 34 – 1180 BRUSSEL**

**(Instelling opgericht door de Franse Gemeenschap)**

**INSTITUUT VOOR HOGER ECONOMISCH ONDERWIJS, VOOR LANGERE DUUR EN OP UNIVERSITAIR NIVEAU**

**AFDELING TALEN: TOLKEN EN VERTALEN**

Wij, de voorzitter en juryleden bevoegd om de proeve van bekwaamheid voor de opleiding **LICENCIAAT TOLK** te beoordelen, gelet op de Wet Structuur van het Hoger Onderwijs en Uitvoeringsbesluiten van 7 juli 1970, concluderen dat:

* Francisco Javier DEL PINO ROMERO, geboren te Córdoba (Spanje) op 15 november 1962, houder is van het diploma van KANDIDAAT VERTALER;
* In het tweejarig programma de te volgen studievakken zijn: een vergelijkende studie van de Indo-Europese talen, algemene stilistiek, algemene dialectologie, taalsociologie, internationale organisaties, huidige internationale politiek, en een diepgaande studie van de buitenlande talen:

**SPAANS EN RUSSISCH**

(met de vakken: structurele grammatica - diachronische taalkunde - politieke, sociale en culturele structuur van de landen waar deze talen worden gesproken als eerste taal, hedendaagse literatuur - praktische vertaaloefeningen - praktische oefeningen voor consecutief en simultaan tolken);

* Betrokkene de volgende cursussen heeft gevolgd --------------
* Betrokkene een Bachelorscriptie heeft geschreven, genaamd: «Rechters en Rechtbanken in België: vertaling in het Spaans van uittreksels van het strafproces, de rechterlijke macht, en de gerechtelijke vooronderzoek met als inleiding “Vergelijkende studie over strafzaken in Spanje en België”.
* Betrokkene voor het examen met onderscheiding is geslaagd.

Derhalve kennen wij Francisco Javier DEL PINO ROMERO het diploma toe van

**LICENCIAAT TOLK**

Ten blijke waarvan wij aan hem het huidige diploma hebben verleend, en tevens verklaren dat de organisatie van de opleiding de wettelijke voorschriften betreffende de studieduur en de openbaarmaking van de examens in acht heeft genomen.

Ondertekend te Brussel op 5 juli 1995

NAMENS DE REGERING VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP VAN BELGIË

De Directeur-Generaal Hoger Onderwijs en Wetenschappelijke Onderzoek

(Handtekening)

1. Cheron

Directeur Administratie

De Juryleden, De Voorzitter,

(Negen handtekeningen) (handtekening)

De diplomahouder

(handtekening)